

## Γιατί δὲν γιορτάσθηκαν τὰ 400 χρόνια ἀπὸ τὴ γέννηση τοῦ Ντεκάρτ

Εἶναι ἀντιφατικὸν νὰ ἴσχυρίζομαι πώς δὲν γιορτάσθηκε ἡ ἐπέτειος ποὺ ἀφορᾶ τὸν Ντεκάρτ σὲ μὰ ἐκδήλωση ποὺ γίνεται γι' αὐτὸν λόγο. Δὲν ἀναφέρομαι δῆμως σὲ μᾶς, ἀν καὶ θὰ πρέπει νὰ σημειώσουμε ὅτι καθυστερήσαμε ἔνα χρόνο. Στὴν Ἑλλάδα, ἀν ἔξαιρέσουμε ἔνα κείμενο στὴν *Καθημερινή* καὶ δυὸς-τρία κείμενα μὲ μεταφράσεις σὲ ἀφιέρωμα τοῦ *Βήματος*, ἡ ἐπέτειος πέρασε ἀπαρατήρητη. Βέβαια ἡ ὀλιγωρία θὰ μποροῦσε ν' ἀποδοθεῖ σὲ ἐγγενεῖς καὶ χρόνιες ἀδυναμίες τῆς φιλοσοφικῆς μας κοινότητας. Τίποτα δὲν ἔρχεται στὸ προσκήνιο ἔκτὸς ἵσως ἀν συνδέεται μὲ τοὺς ἀρχαίους ἥμῶν προγόνους.

"Ομως ἡ ἀποσιώπηση τοῦ Καρτέσιου δὲν ὀφείλεται μόνο στὰ προβλήματα ποὺ χαρακτηρίζουν τὴ φιλοσοφικὴ κοινότητα, τὴν παιδεία ἡ τὶς φιλοσοφικὲς σπουδὲς στὴν Ἑλλάδα. Αὔτοὶ εἶναι λόγοι ποὺ θὰ μποροῦσαν ἐπαρκῶς νὰ ἔξηγήσουν γιατί δὲν γιορτάζεται ἡ πολὺ περισσότερο δὲν μεταφράζεται, ὅχι μόνο ὁ Ντεκάρτ, ἀλλὰ καὶ ὁ Χιούμ (Hume), ὁ Λάιμπνιτς (Leibniz), ὁ Λόκκ (Locke), ὁ Κάντ (Kant). Ἰσχυρίζομαι, ώστόσο, ὅτι ὁ Ντεκάρτ σὲ σχέση μὲ τοὺς ὑπόλοιπους βρίσκεται σὲ χειρότερη μοίρα. Κι αὐτὸν γιατὶ αὐτὸς ἔμελλε νὰ χρισθεῖ πατέρας τῆς νεωτερικότητας, ἰδρυτὴς τῆς λεγόμενης μοντέρνας φιλοσοφίας. Σήμερα ποὺ ἥρθε τὸ τέλος τῆς μοντέρνας ἐποχῆς, τώρα ποὺ βιώνουμε τὴ μεταμοντέρνα κατάσταση, ὁ Καρτέσιος δὲν εἶναι παρὰ ἔνας ξοφλημένος. "Οχι μόνο ἄχρηστος, μπα-

γιάτικος, παλιός, ἀλλὰ ἐπιπλέον τὸ πρόσωπο τοῦ κακοῦ, ἡ πηγὴ τῆς κακοδαιμονίας. Τὸν κατηγοροῦμε γιὰ τὸ στιβαρὸ σύστημα, τὴν πολλὴ θεωρία, τὴν μεγάλη ἀφήγηση. Γιὰ ἐργαλειακὴ χρήση τοῦ λόγου, γιὰ μηχανιστικὴ ἀντίληψη, γιὰ ἀτομικισμό. Γιὰ τὴν ἀπίσχνανση τοῦ ὑποκειμένου, τὸν διχασμὸ τοῦ ἀνθρώπου, τὴν ἀποξένωση ἀπὸ τὴν φύση, τὸν ἐπιστημονισμό, τὴν τεχνοκρατία, τὴν πρόοδο, τὴν οἰκολογικὴ καταστροφή. Δὲν θὰ ἔκπλαγῷ ἀν κατηγορηθεῖ γιὰ τὶς πρόσφατες κυνομαχίες στὴν Βέροια, ἀφοῦ γι' αὐτὸν τὰ ζῶα δὲν εἶναι παρὰ αὐτόματα.

Ἡ ἐπίθεση στὸν Ντεκάρτ καὶ τὸν καρτεσιανισμὸ συμφύεται μὲ τὴν ἀμφισβήτηση τοῦ λόγου, τοῦ ὁρθολογισμοῦ, τῆς ὁρθολογικότητας, τοῦ Διαφωτισμοῦ. "Ο, τι ἔχει σχέση μὲ τὴν λογικὴν εἶναι ὑποπτο, τυραννικό, ὀλέθριο. Μᾶς καταδυναστεύει, μᾶς περιορίζει, μᾶς ἀπομονώνει, μᾶς συνθλίβει. Σήμερα ποὺ πασχίζουμε νὰ ἀποτινάξουμε τὸν ζυγό, νὰ ἐπανασυστήσουμε τὴν ὀλότητά μας, νὰ ἐνωθοῦμε μὲ τὴν φύση, νὰ ἀποκτήσουμε τὴν βουκολικὴ ἀθωότητα καὶ γαλήνη, σήμερα ποὺ ἐπὶ τέλους κερδίζουμε τὴν ἐλευθερία μας, δὲν θὰ μπορούσαμε νὰ ὑμνοῦμε αὐτὸν ποὺ χάλκευσε τὰ δεσμά μας.

Αὐτὸς εἶναι ὁ λόγος, κατὰ τὴν γνώμη μου, ποὺ δὲν γιορτάστηκε ἡ ἐπέτειος τῆς γέννησης τοῦ Ντεκάρτ. Αὐτὸς ἦταν μοντέρνος –καὶ μάλιστα ὁ πρῶτος– ἐμεῖς μεταμοντέρνοι, ἄρα ἀντίπαλοι. Θὰ ἔπρεπε ὅμως νὰ γιορτασθεῖ αὐτὴ ἡ ἐπέτειος; Θὰ ἀναφερθῶ σ' αὐτὸν στὸ τέλος. Ἐν τῷ μεταξύ, θὰ ἥθελα νὰ σχολιάσω κάπως ὅσα ἀνέφερα προηγουμένως.

Διατύπωσα μὲ πολὺ ἀδρὸ τρόπο μιὰ ἀντίληψη περὶ νεωτερικότητας τῆς ὁποίας ἡ καταγωγὴ ἀποδίδεται στὸν Ντεκάρτ. Θὰ ἴσχυρισθῶ, πρῶτον, ὅτι πρόκειται γιὰ τὴν νίκη τοῦ λεγόμενου καρτεσιανισμοῦ ἐπὶ τοῦ Καρτέσιου. Δηλαδὴ θὰ ὑποστηρίξω ὅτι αὐτὴ ἡ ἀντίληψη εἶναι περισσότερο μιὰ κατασκευὴ παλαιότερων καὶ νεώτερων ἡ ὁποία δὲν λαμβάνει ὑπ' ὄψη της τὴν συνθετότητα τῶν γεγονότων. Δεύτερον, θὰ ὑποστηρίξω ὅτι αὐτοὶ ποὺ ἀπαρνοῦνται τὸν Ντεκάρτ μ' ἔναν τρόπο σαρωτικὸ βρίσκονται φιλομένοι στὴν παράδοση ποὺ αὐτὸς ἔθρεψε. Εἶναι ἡ ἄλλη ὄψη τοῦ ἔχθροῦ ποὺ ἀντιμάχονται.

Τόσο οἱ ὑποστηρικτὲς ὅσο καὶ οἱ ἀντίπαλοι τοῦ Διαφωτισμοῦ –τὸν ὁποῖο συνδέουν ἀπ' εὐθείας μὲ τὸν Ντεκάρτ– μᾶς δίνουν μιὰ

ἀποκαθαρμένη, ἀν καὶ κάπως θολὴ στὰ ἄκρα της, εἰκόνα γι' αὐτὴ τὴν περίοδο. Λέω θολὴ στὰ ἄκρα, γιατὶ δὲν ὑπάρχει συμφωνία γιὰ τὴν ἀρχὴ καὶ τὸ τέλος τῆς νεωτερικότητας. "Αλλοι τὴν συνδέουν μὲ τὸν Γαλιλαῖο (Galileo), ἄλλοι μὲ τὸν Μπέικον (Bacon), τὸν Ντεκάρτ, τὸν Νεύτωνα (Newton), τὸν Λάμπνιτς, τὸν Κάντ. "Αλλοι τὴν τοποθετοῦν στὸν δέκατο ἔβδομο αἰώνα, ἄλλοι στὸν δέκατο ὅγδοο, ὁ Τούλμιν (Toulmin) πρόσφατα ἀκόμη καὶ στὸν δέκατο ἕκτο, στοὺς ἀνθρωπιστὲς τῆς Ἀναγέννησης. "Αλλοι τὴν συνδέουν μὲ τὴν ἐπιστημονικὴ ἐπανάσταση, τὴ Γαλλικὴ Ἐπανάσταση, τὸν Διαφωτισμό, τὴν ἔκρηξη τῆς τεχνολογίας. "Οσο γιὰ τὸ τέλος, αὐτὸ ἔρχεται εἴτε μὲ τὸν ρωμαντισμό, εἴτε πολὺ ἀργά, στὶς μέρες μας.

Παρ' ὅλες ὅμως τὶς διαφορὲς στὴ χρονολόγηση ὑπάρχει μία γενικὴ συμφωνία γιὰ τὰ χαρακτηριστικὰ αὐτῆς τῆς περιόδου. Ἡ ἔμφαση στὴ λογική, στὴ μέθοδο, στὴ μέτρηση, στὰ μαθηματικά, στὴν καθολικότητα, στὴ γενικότητα, στὴν ἀχρονικότητα. Ἡ τομὴ μὲ τὸν Μεσαίωνα, τὸν σχολαστικισμό, τὸν ἀρχαῖο κόσμο. Ἡ ἀποκήρυξη τῶν προκαταλήψεων, τῶν δεισιδαιμονιῶν, τῆς παράδοσης, τῆς πίστης, ἡ ἀποτίναξη κάθε λογῆς δεσποτείας καὶ αὐθαιρεσιῶν, ἡ προσδοκία τῆς ἀπελευθέρωσης, τῆς αὐτονομίας, τῆς προόδου, ἡ ἐκδίωξη τοῦ Θεοῦ.

Ἡ περιγραφὴ αὐτὴ συλλαμβάνει πράγματι πολλὲς ἀπὸ τὶς ὅψεις τῆς ἴστορικῆς αὐτῆς ἐποχῆς. "Ομως μὲ τὴ διαφάνεια καὶ τὴ στιλπνότητά της γλιστράει εὔκολα πάνω ἀπὸ γκρίζους ὅγκους ποὺ δὲν συμβιβάζονται μ' αὐτήν. Ἡ στερεότυπη ἀφήγηση μᾶς λέει ὅτι ἡ ἐπιστημονικὴ ἐπανάσταση τοῦ Γαλιλαίου καὶ ἡ ἐπανάσταση στὴ φιλοσοφία τοῦ Ντεκάρτ συνδέθηκαν μὲ τὸν ἐμπειρισμὸ τοῦ Νεύτωνα γιὰ νὰ συγκροτήσουν τὴ σύγχρονη ἐπιστήμη, νὰ παγιώσουν τὴν ἐπιστημονικὴ μέθοδο, νὰ μᾶς κληροδοτήσουν ἓνα νέο κοσμοείδωλο ὑλιστικό, μηχανιστικό, μαθηματικοποιημένο, ἀνοιχτό. "Ενα κοσμοείδωλο ποὺ μᾶς ἀφήνει ἀσκεπεῖς, μόνο κυρίαρχους ἐνὸς κόσμου στὰ πόδια μας καὶ στὸ ἔλεός μας. Πάνω σ' αὐτὸ τὸ ἴδιο ρεῦμα ἰδεῶν στηρίχθηκαν οἱ Γάλλοι διαφωτιστὲς γιὰ νὰ κηρύξουν τὸν πόλεμο στὴ θρησκεία, στὴ μοναρχία, στὴ δουλεία.

Σ' αὐτὴ τὴν εἰκόνα σβήνονται ὅμως σιωπηρὰ ἡ πίστη στὸν Θεό τοῦ Ντεκάρτ, τοῦ Βολταίρου (Voltaire), τοῦ Νεύτωνα καὶ ἄλλων, καὶ ὅχι μόνον ἡ προσωπικὴ τους πίστη ἀλλὰ καὶ ἡ θέση τοῦ Θεοῦ στὸ

εἶργο τους. Σβήνονται ὁ μυστικισμὸς τοῦ Νεύτωνα, ἡ ἀντιπαράθεση Ντεκάρτ καὶ Νεύτωνα – γιὰ νὰ μείνω μόνο σ' αὐτὰ ποὺ ἀφοροῦν τὴν ἐπιστήμη καὶ ὅχι τὴν κοινωνία καὶ τὴν πολιτική. Βολταῖρος καὶ Νεύτων ἀπορρίπτουν τὴν παραγωγικὴ μέθοδο καὶ τὶς πρῶτες ἀρχὲς τοῦ Ντεκάρτ γιὰ νὰ ταχθοῦν μὲ τὸ πείραμα καὶ τὴν ἐμπειρία. ‘Ο Βολταῖρος στρέφει τὰ νῶτα του στὸν συμπατριώτη του Ντεκάρτ καὶ ἀγκαλιάζει τὸν Νεύτωνα. Συστήνοντας τὸν Γάλλο ἐπιστήμονα στὸ γαλλικὸ κοινὸ στὸ βιβλίο του *Éléments de la philosophie de Newton*<sup>1</sup> λέει: «Ποιά σωματιδιακὴ φυσική, ποιά ἄτομα ὁρίζουν τὴ φύση τῶν στοιχείων; Δὲν ἔρετε τίποτα. ‘Ο λόγος θὰ εἶναι πάντα ἀπόκρυφος σὲ ὅ,τι σᾶς ἀφορᾶ. ‘Ο, τι σᾶς περιβάλλει, ὅ,τι κεῖται ἐντός σας εἶναι ἕνα αἴνιγμα τὸ κλειδὶ τοῦ ὅποίου δὲν δόθηκε στὸν ἄνθρωπο γιὰ νὰ τὸ λύσει»<sup>2</sup>.

‘Η σωματιδιακὴ φύση τῆς ὑλῆς εἶναι θέση τοῦ Ντεκάρτ, τὸ ἀδύνατον τῆς λύσης τοῦ μυστηρίου τοῦ σύμπαντος θέση ποὺ ἀποδίδεται ἐδῶ στὸν Νεύτωνα. Κι ἐνῷ ἡ ἀπόρριψη τῆς ἀναζήτησης τῶν ἔσχατων αἰτίων – θέση τοῦ Νεύτωνα – σημαδεύει γιὰ μᾶς σήμερα τὴν ἀρχὴ τῆς νεώτερης ἐπιστήμης, τὴν ἀπελευθέρωση ἀπὸ τὴν τελεολογία καὶ τὸν μυστικισμό, γιὰ τὸν Νεύτωνα καὶ τὸν Βολταῖρο ἥταν ἡ κατάφαση τοῦ Θεοῦ. «Οἱ φυσικοὶ ἔγιναν τώρα οἱ κήρυκες τῆς Θείας Πρόνοιας», λέει ὁ Βολταῖρος στὸ βιβλίο του *Lettres Philosophiques*<sup>3</sup> ποὺ ἔψεγε τὶς καρτεσιανὲς ἴδεες γιὰ προαγωγὴ τοῦ ἀθεϊσμοῦ. ‘Οσο γιὰ τὴ βαρύτητα, τὴν ἀμοιβαία ἐλξη, τὴν ἐξ ἀποστάσεως δράση, θεμελιώδεις ἔννοιες τῆς νευτώνειας θεωρίας, θεωρήθηκαν ἀπὸ ὑποστηρικτὲς τῆς μηχανιστικῆς ἀντίληψης γιὰ τὸν κόσμο, ὅπως τὸν Λάιμπνιτς καὶ τὸν Χόυχενς (Huyghens), ὀχήματα ἐπιστροφῆς στὸν ἀνιμισμὸ τοῦ σχολαστικοῦ μὲ τὶς ἀπόκρυφες ἴδιότητες καὶ δυνάμεις. Πράγματι, παρατηρεῖ ὁ Ντίκστερχούις (Dijksterhuis) στὸ βιβλίο του ‘*H Mηχανοποίηση τῆς εἰκόνας τοῦ κόσμου*<sup>4</sup>, σὲ σύγκριση μὲ τὴ δράση ἐξ ἐπαφῆς, ποὺ στὸ πλαίσιο τῆς μηχανιστικῆς ἀντίληψης ἀποτελοῦσε τὴ μόνη αἰτία ἀλλαγῆς τῆς κινητικῆς κατάστασης ἐνὸς σώματος, ἡ δράση ἐξ ἀποστάσεως εἶχε κάτι τὸ ἀνιμιστικὸ ποὺ δὲν ἔρχόταν σὲ ἀντιπαράθεση μὲ μία μὴ ὑλιστικὴ φιλοσοφία τῆς φύσης. ‘Ο ἴδιος ὁ Νεύτων, τὸν ὅποιο, σημειωτέον, ὁ Κέινς (Keynes) στὸν αἰώνα μας χαρακτήρισε τὸν «τελευταῖο τῶν μάγων», ἀμφιταλαντευόταν ἀνάμεσα στὸ παράλογο – κατὰ τὴ δική του ὁρολογία – τῆς

θέσης γιὰ δράση ἀπὸ ἀπόσταση ἐν κενῷ καὶ σὲ θεωρίες, καθαρὰ μηχανιστικῆς σύλληψης, περὶ αἰθέρα ὁ ὄποιος, ὑποτίθεται, φέρει τὴ δράση. «Ἡ βαρύτητα πρέπει νὰ ἔχει ως αἰτία ἐναν φορέα ὁ ὄποιος δρᾶ σταθερὰ σύμφωνα μὲ ὅρισμένους νόμους. "Ομως κατὰ πόσον ὁ φορέας αὐτὸς εἶναι ὑλικὸς ἢ μὴ ὑλικὸς τὸ ἀφήνω στὴν κρίση τῶν ἀναγνωστῶν μου»<sup>5</sup>.

Δὲν θέλω νὰ ὑποστηρίξω σώνει καὶ καλὰ τὴν ἀντιπαλότητα Ντεκάρτ καὶ Νεύτωνα. Οὔτε νὰ τονίσω τὶς διαφορές, οὔτε νὰ ἀποσιωπήσω τὶς συγγένειες. Οὔτε θέλω νὰ ἀποκλείσω τὸν Ντεκάρτ ἢ τὸν Νεύτωνα ἀπὸ τὴ μεγάλη πορεία τῆς ἐπιστήμης πρὸς τὴν ὥριμότητα καὶ τὴν πρόοδο. Οὔτε θέλω ἀκόμα νὰ ὑποστηρίξω ὅτι οἱ προσωπικές τους πεποιθήσεις καὶ οἱ κρίσεις τῶν συγχρόνων τους βάραιναν περισσότερο ἀπὸ τὸ πῶς τελικὰ λειτούργησαν τὰ ἔργα τους. Μὲ τὶς λίγες ὑπομνήσεις ποὺ παρέθεσα θέλω νὰ πῶ κάτι ποὺ θὰ ἔπειρε νὰ εἶναι αὐτονόητο. "Οτι ἡ περίοδος αὐτή, ὅπως βέβαια ὅλες, εἶναι πιὸ σύνθετη καὶ πιὸ τραχιὰ ἀπ' ὅσο ἐπιτρέπει νὰ δοῦμε ἡ ἀποστειρωμένη εἰκόνα ποὺ ἐκ τῶν ὑστέρων σχεδιάστηκε τόσο ἀπὸ ὑποστηρικτὲς ὅσο καὶ ἀπὸ ἀντιπάλους τῆς νεωτερικότητας.

Στὴν ἕδια λογική –τῆς νεωτερικότητας– δὲν θά πρεπε κανεὶς νὰ παραλείψει νὰ δεῖ, ἐκτὸς ἀπὸ τὶς διαφορές, καὶ τὶς συγγένειες τοῦ Ντεκάρτ μὲ τὴν παράδοση ἀπὸ τὴν ὄποια, ὅπως λέμε, ἀποκόπηκε. Δὲν θὰ μακρηγορήσω. Νὰ ἀναφέρω ἐνδεικτικὰ τὴ χρήση ἐννοιῶν ὅπως ἡ ὑπόσταση καὶ ἡ οὐσία καὶ πῶς αὐτὴ διαφοροποιήθηκε (ἄν διαφοροποιήθηκε), τὴ χρήση τῶν ἀποδείξεων περὶ Θεοῦ, τόσο τῆς κοσμολογικῆς ὅσο καὶ τῆς ὄντολογικῆς καὶ πῶς αὐτὲς διαφοροποιήθηκαν (λέγεται ὅτι ὁ Ντεκάρτ τὶς πῆρε αὐτούσιες καὶ ξέχασε ἡ παρέλειψε νὰ βάλει σὲ σημείωση τὶς πηγές του), τὴ χρησιμοποίηση ἐπιχειρήματος τοῦ Αὐγουστίνου γιὰ τὴν ἀπόδειξη τοῦ cogito (καὶ ἐκεῖ δὲν ἀναφέρει τὶς πηγές του) καί, τέλος, τὴν υἱοθέτηση ἐνὸς λογοτεχνικοῦ εἴδους, τοῦ στοχασμοῦ, ποὺ λίγο ἀπέχει ἀπὸ τὸν θρησκευτικὸ διαλογισμό, ὅπως παρατήρησαν σχολιαστές του. "Οπως ὁ πιστὸς ἀποτραβιέται ἀπὸ τὰ ἐγκόσμια, ὅμολογεῖ τὶς ἀμαρτίες του, τιμωρεῖ τὸν ἑαυτό του, γιὰ νὰ ἐπικοινωνήσει μὲ τὸν Θεό, ἔτσι καὶ ὁ Καρτέσιος καλεῖ τοὺς ἀναγνῶστες του νὰ ἀποκαθαιρθοῦν ἀπὸ τὶς πεποιθήσεις ποὺ τοὺς ἔδωσε ἡ ζωὴ, ἡ ἐμπειρία

τους, οί αἰσθήσεις, τους τιμωρεῖ –ώς ὁδηγὸς αὐτοῦ τοῦ διαλογισμοῦ– κάνοντας τὸ ἔργο τους ὅλο καὶ πιὸ δύσκολο, ἐμβάλλοντας τὴν ἀμφιβολία στὰ πιὸ προφανῆ, στὰ πιὸ βέβαια, στὰ πιὸ σεβαστά. Σ' αὐτὸ ποὺ τοῦ λένε οἱ αἰσθήσεις του τώρα, αὐτὴ τὴ στιγμὴ, σὲ συνθῆκες τέλειες, στὴν ἄλγεβρα καὶ στὴ γεωμετρία, ἀκόμα καὶ στὴ θεολογία. Θὰ φέρει καὶ ἔναν δαίμονα ἴδιότροπο καὶ διαβολικὸ ποὺ θὰ τὸν βάλει νὰ τοὺς παραπλανᾶ συστηματικὰ καὶ χαιρέκακα. Παρ' ὅλα αὐτά, ὅμως, τὰ βάσανα, οἱ «πιστοὶ» τοῦ Ντεκάρτ θὰ βγοῦν νικητές. Χωρὶς τὰ ἐγκόσμια δεκανίκια τῆς ἐμπειρίας καὶ τῶν διακεκομένων συλλογισμῶν θὰ λάμψει ξαφνικὰ μέσα τους ἡ ἀλήθεια, θὰ δοῦν διαισθητικά, διὰ τῆς ἐνόρασης, μὲ τὸ lux rationis, τὸν lumen naturale<sup>6</sup>, τὶς πρῶτες ἀρχές.

“Εξι οἱ στοχασμοί, ἔξι οἱ μέρες τῆς Δημιουργίας, παρατήρησαν ἐπίσης οἱ σχολιαστές. Τὴν πρώτη ἡμέρα διεχώρισεν ὁ θεὸς ἀνὰ μέσον τοῦ φωτὸς καὶ ἀνὰ μέσον τοῦ σκότους. Στὸν πρῶτο στοχασμὸ διεχώρισεν ὁ Καρτέσιος ἀνὰ μέσον τῆς γνώσης καὶ ἀνὰ μέσον τῆς πλάνης. Τὴν ἕκτη μέρα ἐποίησεν ὁ Θεὸς ἄνθρωπον ἀφοῦ εἶχε συντελεστεῖ ὁ οὐρανὸς καὶ ἡ γῆ καὶ πᾶς ὁ κόσμος. Στὸν ἕκτο στοχασμὸ ἐποίησε καὶ ὁ Ντεκάρτ τὸν ἄνθρωπο καὶ τοῦ ἔδωσε πίσω τὸν κόσμο, ἄραγε γιὰ νὰ πληθύνεται, νὰ κατακυριεύσει καὶ νὰ ἀρχει ἐπὶ τῆς γῆς, ὅπως ὀρίζουν οἱ Γραφές; Εὔσέβεια ἡ ἀλαζονεία; Ταπείνωση ἡ ὕβρις; Ὁ μοντέρνος, προπέτης, μικρὸς ἄνθρωπος προκαλεῖ τὸν μεγάλο Θεό;

‘Η στιλπνὴ εἰκόνα ποὺ περιέγραψα προηγουμένως ἔξαυλωσε καὶ τὸν ἴδιο τὸν Ντεκάρτ παίρνοντας στὰ σοβαρὰ τὴν εἰρωνία τοῦ Γκασεντί (Gassendi) ποὺ τὸν ἀποκαλοῦσε «<sup>7</sup>Ω Πνεῦμα». («<sup>7</sup>Ω Σάρξ», ἀνταπέδιδε ὁ Ντεκάρτ.) Εἶναι χαρακτηριστικὴ ἡ ἀναφορὰ στὸ λῆμμα «Descartes, René» τῆς Γαλλικῆς *La Grande encyclopédie*<sup>7</sup>: «Γιὰ τὴ βιογραφία τοῦ Ντεκάρτ δὲν χρειάζεται κανεὶς σχεδὸν τίποτε περισσότερο ἀπὸ δύο ἡμερομηνίες καὶ δύο τοπωνύμια, τὴ γέννησή του στὶς 31 Μαρτίου 1596 στὴν Τουραιν καὶ τὸν θάνατό του στὶς 11 Φεβρουαρίου 1650 στὴν Στοκχόλμη. Ἡ ζωὴ του ἦταν πάνω ἀπὸ ὅλα ἡ ζωὴ ἐνὸς πνεύματος (esprit), ἡ πραγματικὴ ἴστορία τῆς ζωῆς του εἶναι ἡ ἴστορία τῆς σκέψης του, τὰ ἐξωτερικὰ γεγονότα τῆς ὑπαρξῆς του ἐνδιαφέρουν μόνο στὸν βαθμὸ ποὺ φωτίζουν τὰ ἐσωτερικὰ γεγονότα τῆς μεγαλοφυΐας του».

Κι όμως! Τὸ πνεῦμα τοῦ Ντεκάρτ πῆγε φαντάρος περίπου γιὰ πέντε χρόνια στὸν Τριακονταετὴν Πόλεμο. Ἐγκατέλειψε τὶς σπουδές του σὲ ἡλικία εἰκοσιδύο ἐτῶν γιὰ τὸ «μεγάλο βιβλίο τοῦ κόσμου». Μετεῖχε ώς ἄμισθος ἐθελοντὴς στὸν στρατὸ ἐνὸς Ὀλλανδοῦ πρίγκιπα στὴν ἀρχὴ καὶ τοῦ Δούκα τῆς Βαυαρίας στὴ συνέχεια. Γιὰ ἄλλα πέντε-ἔξι χρόνια ταξίδεψε στὴ Γερμανία, στὴν Ὀλλανδία, στὴν Ἰταλία, γιὰ νὰ ἐπιστρέψει στὴ Γαλλία ὅπου γιὰ διάστημα τριῶν ἐτῶν σύχναζε σὲ σαλόνια, ἔπαιζε χαρτιὰ καὶ, δεινὸς ξιφομάχος καθὼς ἦταν, μονομάχησε γιὰ μιὰ γυναίκα. Ἀκόμα καὶ στὴν Ὀλλανδία ὅπου ἀποτραβήχτηκε γιὰ νὰ φιλοσοφήσει κατηγορήθηκε ώς Δὸν Ζουάν.

Γιατί νὰ δοῦμε τὴν ἀναζήτηση τῆς βεβαιότητας ἀπὸ τὴν πλευρὰ τοῦ Ντεκάρτ ώς ἕνα αἴτημα ἐκτὸς τόπου καὶ χρόνου, ἐκτὸς context, ώς ἀπαίτηση τῆς λογικῆς, καὶ νὰ μὴν τὸ θεωρήσουμε ώς σημεῖο τῶν καιρῶν, ώς ἀπαίτηση ὅχι τῆς λογικῆς ἀλλὰ τῆς ἐποχῆς; Γιατί νὰ μὴν ἴσχυριστοῦμε μαζὶ μὲ τὸν Τούλμιν, στὸ βιβλίο του *Cosmopolis*<sup>8</sup>, ὅτι ὁ κυκεώνας τῶν ἀνακατατάξεων ποὺ ἔφερε ὁ πόλεμος στὴ θεολογία, στὴν κοινωνία, στὴν πολιτική, οἱ κλυδωνισμοί, τὰ πάθη, οἱ συγκρούσεις στὴ θεωρία καὶ στὰ πεδία τῶν μαχῶν καλοῦσαν γιὰ μιὰ στέρεη βάση, γιὰ μιὰ ἀνεξάρτητη, οὐδέτερη ἀλήθεια ποὺ θὰ ἀξίωνε τὴ συμφωνία, τὴ συνεννόηση, τὴ συνεργασία; Δὲν ἦταν πολυτέλεια γιὰ κείνη τὴν ἐποχὴ ὁ σκεπτικισμός, ἡ ἀνοχή, ἡ ποικιλία τῶν διαφορετικῶν γνωμῶν;

Δὲν πρόκειται γιὰ μιὰ αὐθαίρετη ἴστορικιστικὴ θέση. Ὁ ἴδιος ὁ Ντεκάρτ ὑποστηρίζει ὅτι ὁ δηγήθηκε στὸ ἐγχείρημά του τῆς θεμελίωσης τῆς γνώσης καὶ τῆς ἀναζήτησης τῆς ἀλήθειας μετὰ τὶς περιπλανήσεις καὶ τὰ ταξίδια του. «Καθὼς περιπλανιόμουν», λέει, στὸν κόσμο ἐδῶ κι ἐκεῖ, «προσπαθῶντας νὰ εἶμαι θεατὴς μᾶλλον παρὰ ἥθοποιὸς σὲ ὅλες τὶς κωμωδίες ποὺ παίζονται μέσα σ' αὐτόν, [...] σκοπός μου ἦταν ἀποκλειστικὰ νὰ βεβαιωθῶ καὶ νὰ πετάξω τὰ σαθρὰ χώματα καὶ τὴν ἄμμο γιὰ νὰ βγῶ στὸν βράχο ἢ τὴν ἄργιλο» (*Λόγος περὶ τῆς μεθόδου*, Γ'). «Εἶχα πάντα ὑπέρτατο πόθο νὰ μάθω νὰ ξεχωρίζω τὴν ἀλήθεια ἀπὸ τὸ ψέμα, γιὰ νὰ βλέπω καθαρὰ μέσα στὶς πράξεις μου καὶ νὰ πορεύομαι μὲ σιγουριὰ σὲ τούτη τὴν ζωή» (*Λόγος περὶ τῆς μεθόδου*, Α').

‘Η πρακτική διάσταση τῆς φιλοσοφίας του, ἡ πρακτική μέριμνα φαίνεται ἀπὸ τοὺς πρακτικοὺς κανόνες ποὺ θέτει στὸν ἑαυτό του κατὰ τὴ διαδικασία τῆς στοχαστικῆς ἀμφιβολίας (καὶ τοὺς ὅποίους ἔκθέτει στὸ Γ' μέρος τοῦ *Λόγου περὶ τῆς μεθόδου*), κανόνες ποὺ τοῦ ἐπιτρέπουν νὰ ζεῖ. Φαίνεται ἐπίσης ἀπὸ τὸν ἕδιο τὸν χαρακτήρα, ἀπλῶς μεθοδολογικό, τῆς μεθοδικῆς ἀμφιβολίας καὶ βέβαια ἀπὸ τὸ γεγονὸς ὅτι συστήνει τὸν μεταφυσικὸ στοχασμὸ μόνο γιὰ μιὰ φορὰ στὴ ζωὴ ἐνὸς ἀνθρώπου. ’Αφοῦ κατανοήσουμε τὶς ἀρχὲς τῆς μεταφυσικῆς, γράφει ὁ Ντεκάρτ στὴν πριγκίπισσα *Ἐλισάβετ*, θὰ πρέπει ὁ νοῦς μας, τὸ διάστημα ποὺ ἀφιερώνει στὸν στοχασμό, νὰ ἀφοσιώνεται στὴ συνεργασία μὲ τὴ φαντασία καὶ τὶς αἰσθήσεις.

Γιατί λοιπὸν νὰ βλέπουμε τὸν Ντεκάρτ ὡς ἀναχωρητὴ τῆς ζωῆς καθισμένο μὲ τὴ ρόμπα στὴν πολυθρόνα του δίπλα στὸ τζάκι καὶ ὅχι ὡς ἄνθρωπο τοῦ κόσμου καὶ τῆς ἐποχῆς; Μπορεῖ νὰ λέει ὅτι εἶναι θεατὴς ἀλλὰ ἵσως εἶναι σὰν τοὺς θεωροὺς τοῦ Πυθαγόρα, ποὺ ὅχι μόνο παρακολουθοῦν ἀλλὰ προσφέρουν τοὺς ὄρους γιὰ νὰ διεξάγεται ὁ ἀγώνας τῆς ζωῆς.

Συνοψίζω. ’Ισχυρίζομαι ὅτι ἡ τυπικὴ εἰκόνα ποὺ μᾶς ἔχει παραδοθεῖ καὶ διαθέτουμε γιὰ τὸν Διαφωτισμό, τὴ μοντέρνα φιλοσοφία, τὸν Καρτέσιο εἶναι μᾶλλον ἔνα ἰδεολόγημα –ὅχι ψέμα, ἰδεολόγημα ποὺ στηρίζεται σὲ γεγονότα ἀλλὰ καὶ σὲ παραλείψεις, διαστρεβλώσεις, ἀνατροπές. “Ενα ἰδεολόγημα ποὺ ἔχει ὑλικὲς συνέπειες καλές, δηλαδὴ χρήσιμες, ὅπως τὴ συγκρότηση τῆς σύγχρονης ἐπιστήμης, καὶ ὑλικὲς συνέπειες κακές, π.χ. τὸν ἐπιστημονισμὸ ἀλλὰ καὶ θέσεις φαινομενικὰ ἀπολύτως ἀντίθετες.

Νὰ ἔξηγήσω αὐτὸ τὸ τελευταῖο γιὰ νὰ ἀναφερθῶ στὸ ἄλλο ζήτημα ποὺ ἔθεσα στὴν ἀρχή. Δηλαδὴ ὅτι ὅρισμένοι ἀντίπαλοι τοῦ Ντεκάρτ εἶναι οἱ ἴδιοι καρτεσιανοί. Εἶναι δηλαδὴ παγιδευμένοι στὸ σχῆμα ποὺ τοῦ ἔχουν ἀποδώσει. Λένε: “Η θὰ ὑπάρχουν ἀπόλυτα, καθαρὰ κριτήρια ἐγκυρότητας, ἡ ἀλλιῶς ὅλα εἶναι σχετικά. ”Η ὑπάρχει καθολικὴ ἀλήθεια ἡ ἀλλιῶς δὲν ὑπάρχει καμιά. Καὶ ἀφοῦ δὲν ὑπάρχουν ἀπόλυτα κριτήρια ἡ καθολικὲς ἀλήθειες, λένε οἱ ιστορικιστές, οἱ κοινωνικοὶ κονστρουκτιβιστὲς κ.λπ., τότε ὅλα εἶναι ἔξισου ἐγκυρα ἡ ἔξισου στὸν ἀέρα καὶ τὸ ἕδιο σχετικά. Αὐτὸ τὸ συμπέρασμα προκύπτει μόνον ἐφ’ ὅσον δεχτοῦμε τὸ δίλημμα. Τὸ

δίλημμα ποὺ ἀποδίδεται στὸν Ντεκάρτ. "Η οὐδέτερα κριτήρια ἡ τίποτα. Καὶ αὐτὸ τὸ συμπέρασμα λέει ὅτι κάθε ἄλλος τρόπος δικαιολόγησης, ποὺ δὲν θὰ στηρίζεται δηλαδὴ σὲ οὐδέτερα κριτήρια καὶ ἀπόλυτες ἀρχὲς καθολικῆς ἴσχυος, ἀλλὰ ποὺ μπορεῖ, π.χ., νὰ στηρίζεται στὴ φητορική, εἶναι ἀνορθόλογος, ὅπως ἀκριβῶς θὰ ἔλεγε, ἵσως ὅχι ὁ ἴστορικὸς Καρτέσιος, ἀλλὰ σίγουρα ὁ τυπικὸς Καρτέσιος. Οἱ σχετικιστές, ἀπὸ ἀρνητὲς τοῦ Καρτέσιου, γίνονται ἡ ἄλλη ὅψη του.

Αὔτοῦ τοῦ τύπου οἱ σχετικιστές, οἱ κοινωνικοὶ κονστρουκτιβιστές, δὲν μᾶς λένε τίποτα ποὺ δὲν ἥξερε ὁ Ντεκάρτ. "Οτι δηλαδὴ ὑπάρχουν παραδόσεις καὶ συνήθειες διαφορετικὲς ἀπὸ τὶς δικές μας οἱ ὅποις δὲν εἶναι καθόλου παράλογες. "Απλῶς αὐτοί, κατὰ τὴ γνώμη μου, συγχέουν τὴν ἐμπειρικὴ παρατήρηση ὅτι οἱ κρίσεις, τὰ κριτήρια, διατυπώνονται πάντοτε ἐντὸς μιᾶς κοινότητας καὶ ἐνὸς πολιτισμοῦ μὲ τὸ αἴτημα τῆς δικαιολόγησης μιᾶς κρίσης, μιᾶς πεποίθησης, τὸ αἴτημα τῆς ἀλήθειας. "Η πρόταση « $2 + 2 = 4$ » εἶναι ἀληθής ὅχι γιατὶ οἱ ἀνθρώποι πιστεύουν ὅτι εἶναι ἀληθής, παρ' ὅλο ποὺ ἀνθρώπινα ὄντα ἦταν αὐτὰ ποὺ συνέλαβαν τὰ μαθηματικά. "Η ἀλήθεια ἡ τὸ ψεῦδος μιᾶς πρότασης ἔχει μιὰ αὐτονομία, σὲ σχέση μὲ τὸν τόπο τῆς καταγωγῆς της. Εἶναι ἄλλου τύπου ἐρώτημα. "Ο Ντεκάρτ βεβαίως εἶχε τὶς ἀπόψεις του γι' αὐτὴ τὴν αὐτονομία καθὼς τὴν τοποθετοῦσε στὶς καθαρὲς καὶ καθολικὲς ἴδεες ποὺ συλλαμβάνουμε διὰ τοῦ λόγου, καὶ ἀσφαλῶς κατὰ τοῦτο διαφέρει ἀπὸ τοὺς σύγχρονούς μας ποὺ τὸ ἀρνοῦνται. "Ομως δὲν ἀρκεῖ, πιστεύω, αὐτὴ ἡ διαφορὰ γιὰ νὰ μιλήσουμε γιὰ ἄλλη παράδοση στὴ σκέψη ἡ στὴ φιλοσοφία.

Χρωστάω κάτι τελευταῖο. "Ισχυρίσθηκα ὅτι δὲν γιορτάσθηκε ἡ ἐπέτειος τοῦ Ντεκάρτ γιατὶ μᾶς κατατρύχει ἔνα ἰδεολόγημα. "Επρεπε ὅμως νὰ γιορτασθεῖ; Οἱ ἐπέτειοι εἶναι πάντα μιὰ ἀφορμή. "Αλλὰ γιὰ νὰ κάνουμε τί; Νὰ ἐμπνευστοῦμε, νὰ διδαχθοῦμε, νὰ ἀσκηθοῦμε, νὰ μάθουμε; "Απὸ τὴ σκοπιὰ τῆς φιλοσοφίας δὲν πιστεύω ὅτι αὐτοὶ εἶναι λόγοι ποὺ μᾶς ἴκανοποιοῦν ἡ ὑά "πρεπε νὰ μᾶς ἴκανοποιοῦν, κυρίως γιατὶ εἶναι λόγοι περιστασιακοί, πραγματολογικοί. Τὸ ἐρώτημα ποὺ τίθεται εἶναι: "Υπάρχουν οὐσιαστικοὶ λόγοι ἀπὸ τὴ σκοπιὰ τῆς φιλοσοφίας ποὺ νὰ δικαιολογοῦν τὴν ἀναδρομὴ στὴν ἴστο-

ρία τῆς φιλοσοφίας; Αὐτὸς εἶναι τὸ θέμα τῆς σχέσης τῆς φιλοσοφίας μὲ τὴν ἴστορία της. Καὶ πιὸ συγκεκριμένα, γιατί νὰ μᾶς ἀπασχολεῖ ἡ ἴστορία τῆς φιλοσοφίας;

‘Ο ἕδιος ὁ Ντεκάρτ διάβαζε λίγο καὶ εἶχε τὶς ἀντιρρήσεις του. «Δὲν χρειάζεται νὰ μάθει κανεὶς ὅλα ὅσα διδάσκουν στὶς σχολές. ‘Υπάρχουν κι ἄλλα πράγματα νὰ κάνει στὴ ζωή» (*La recherche de la vérité par les lumières naturelles*)<sup>9</sup>. ”Η: «[οἱ μελετητὲς τῶν ἀρχαίων φιλοσόφων] εἶναι σὰν τὸν κισσό, ποὺ ποτὲ δὲν προσπαθεῖ ν’ ἀνέβει ψηλότερα ἀπὸ τὰ δέντρα ποὺ τὸν στηρίζουν καὶ συχνὰ μάλιστα ξανακατεβαίνει ἀφοῦ φτάσει ὡς τὴν κορφή τους» (*Λόγος περὶ τῆς μεθόδου, Β'*). Κι ἀκόμα: «Τὸ νὰ συναναστρέφεται κανένας ἀνθρώπους τῶν περασμένων αἰώνων εἶναι περίπου σὰν νὰ ταξιδεύει. [...] “Οταν ὅμως διαθέτει κανένας πάρα πολὺ χρόνο σὲ ταξίδια καταντᾶ στὸ τέλος ξένος στὸν τόπο του» (*Λόγος περὶ τῆς μεθόδου, Α'*).

‘Ο Βίτγκενστάιν (Wittgenstein) ἔλεγε: «Τί δουλειὰ ἔχει ἡ ἴστορία μ’ ἐμένα; [...] Αὐτὸς ποὺ ἄλλοι μοῦ εἴπαν γιὰ τὸν κόσμο εἶναι πολὺ μικρὸ καὶ συγκυριακὸ μέρος τῆς ἐμπειρίας μου ἀπὸ τὸν κόσμο. ’Εγὼ πρέπει νὰ κρίνω τὸν κόσμο, νὰ μετρήσω τὰ πράγματα»<sup>10</sup>. «”Αν ἡ φιλοσοφία ἦταν θέμα ἐπιλογῆς μεταξὺ ἀντιπάλων θεωριῶν, τότε θὰ ἦταν σωστὸ νὰ τὴν διδάσκουμε ἴστορικά»<sup>11</sup>. «‘Η φιλοσοφία δὲν εἶναι μάθηση ἀλλὰ δραστηριότητα» (*Tractatus Logico-Philosophicus*, 4.112)<sup>12</sup>.

“Ας μὴν ἀναφερθῶ στὸν Νίτσε (Nietzsche) ποὺ μιλοῦσε γιὰ εὔνουχισμό. ”Ηδη, μὲ τὸ νὰ παραθέσω τὶς γνῶμες σπουδαίων φιλοσόφων διέπραξα τὸ σφάλμα νὰ ἐπικαλοῦμαι τὸ κύρος τους γιὰ νὰ θέσω κάτι. Αὐτὸς εἶναι ἔνας ἀπὸ τοὺς κινδύνους ὅταν κάνεις ἴστορία τῆς φιλοσοφίας. “Ἐνας ἄλλος εἶναι ὁ ἀναχρονισμός. “Ἐνας τρίτος νὰ νομίζουμε ὅτι τὰ προβλήματα εἶναι αἰώνια. ‘Ωστόσο, χωρὶς νὰ ἐπιχειρηματολογήσω ἐπ’ αὐτοῦ τοῦ μεγάλου θέματος –τῆς σχέσης, ἐννοῶ, τῆς φιλοσοφίας μὲ τὴν ἴστορία της– θὰ πῶ ἀπλῶς ὅτι γιὰ μένα ἡ σημερινὴ ἀναδρομὴ στὸν Καρτέσιο μοῦ ἔδωσε τὴν εὐκαιρία νὰ σκεφθῶ πράγματα ποὺ μὲ ἀπασχολοῦν σήμερα, χωρὶς ἀναγκαστικὰ νὰ ὑποστηρίζω ὅτι ἡ φιλοσοφία εἶναι *philosophia perennis*<sup>13</sup>.

## ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

---

1. [Στοιχεῖα τῆς φιλοσοφίας τοῦ Νεύτωνα, 1738.]
2. Παρατίθεται στὸ βιβλίο τοῦ N. Hampson, *The Enlightenment*, Penguin; Harmondsworth 1990 (α' ἔκδ. Pelican, 1968), σ. 79.
3. [Φιλοσοφικὲς ἐπιστολές, 1734.]
4. E.J. Dijksterhuis, *The Mechanization of the World Picture*, Princeton UP, Πρίντσηπον 1986.
5. Dijksterhuis, ὁ. π., σ. 488.
6. [Λογικὸ φῶς, φυσικὸ φῶς.]
7. [*H μεγάλη ἐγκυκλοπαίδεια*.]
8. St. Toulmin, *Cosmopolis*, University of Chicago Press, Σικάγο 1990.
9. [*H ἀναζήτηση τῆς ἀλήθειας διὰ τῆς φυσικῆς νοημοσύνης*, μετὰ θάνατον 1701.]
10. L. Wittgenstein, *Tagebücher 1914-1916*· ἀγγλ. μτφ. G.E.M. Anscombe, *Notebooks 1914-1916*, ἐπιμ. G.H. von Wright-G.E.M. Anscombe, Blackwell, Ὁξφόρδη 1961.
11. L. Wittgenstein, *Lectures: Cambridge 1930-1932* (ἀπὸ τὶς σημειώσεις τῶν John King καὶ Desmond Lee), ἐπιμ. Desmond Lee, Blackwell, Ὁξφόρδη 1980.
12. *Logisch-Philosophische Abhandlung*, εἰς Annalen der Naturphilosophie, 1921, μτφ. Θ. Κιτσόπουλος [Δευταλίων 7/8, 1971], Παπαζήσης, Ἀθῆνα 1978.
13. [Αἰώνια φιλοσοφία.]